Paritair Subcomité voor de Bosontginningen.

Sous-commission Paritaire pour les Exploitations Forestières.

Collectieve arbeidsovereenkomst van 5 juli 2001 betreffende de lonen en de arbeidsvoorwaarden Convention collective de travail du 5 juillet 2001 relative aux salaires et conditions de travail

HOOFDSTUK I. Toepassingsgebied.

CHAPITRE I. Champ d'application.

Artikel 1. Deze collectieve arbeidsovereenkomst is van toepassing op de werkgevers en werklieden die ressorteren onder het Paritair Subcomité voor de Bosontginningen.

Article 1. La présente convention collective de travail s'applique aux employeurs et aux ouvriers ressortissant à la Sous-commission Paritaire pour les Exploitations Forestières.

Met "werklieden" bedoelt men de werklieden en werksters.

Par "ouvriers", on entend les ouvriers et ouvrières.

HOOFDSTUK II. Vaststelling van de lonen

Artikel 2. Vanaf 1 juli 2001 gelden onderstaande minimumlonen in het stelsel van de 38 urenweek verplicht op 5 theoretische arbeidsdagen.

1. Loofhout

Chapitre II. Fixation des salaires

Article 2. A partir du 1er juillet 2001, les salaires minima ci-après seront obligatoirement en vigueur dans le régime de la semaine de 38 heures sur 5 jours de travail théoriques.

1 Feuillus

A. Kapping

A. Abattage

1. Alle soorten

1. Toutes essences

Kategorieën	BEF/m3	Eur/m3	Catégories	BEF/m3	Eur/m3
40/89	110	2,73	40/89	110	2,73
90 en meer	90	2,23	90 et plus	90	2,23

2. Populieren

2. Peupliers

NEERLEGGING-DÉPÔT | REGISTR.-ENREGISTR. |

17 -07- 2001 18/9/2001

A5/12501lonen/2001/def

Kategorieën	F/m3	Eur/m3	Catégories	BEF/m3	Eur/m3
onder 120	108	2,68	- de 120	108	2,68
120/179	62	1,54	120/179	62	1,54
180 en meer	51	1,26	180 et plus	51	1,26
Alle kategorieën (90 en meer)	63	1,56	Toutes catégories (90 et plus)	63	1,56

B. Doorkorten en stapelen zonder laden

B. Découpe et mise en tas sans chargement

1. Kruinhout, langhout en schaarhout : Kwaliteit vezelhout : 1 m en 1,15 m	260 BEF/stère 6,45 Eur/stère	1. Houppier, baliveaux et taillis : Qualité trituration : 1 m et 1,15 m	260 BEF/stère 6,45 Eur/stère
2. Populierkruinhout : 2 m	250 BEF/ton 6,20 Eur/ton	2. Houppier peuplier : 2 m	250 BEF/stère 6,20 Eur/stère
3. Kruinhout (hard loofhout) en langhout : 2 m	200 BEF/ton 4,96 Eur/ton	3. Houppier (bois dur) et baliveaux : 2 m	200 BEF/stère 4,96 Eur/stère
4. Klieven met mechanische hulp (brandhout 1 m):	200 BEF/stère 4,96 Eur/stère	4. Fendage avec aide mécanisée (bois de chauffage 1 m):	200 BEF/stère 4,96 Eur/stère
5. Doorkorten van lang populierenzaaghout met mechanische hulp:	25 BEF/m3 0,62 Eur/m3	5. Découpe de grumes de peuplier avec aide mécanisée :	25 BEF/m3 0,62 Eur/m3

2. Naaldhout

A. Kapping

a) Alle soorten (behalve gewone den), nietontschorst hout, in dunning.

2. Résineux

A. Abattage

a) Toutes essences (sauf pin sylvestre), bois non écorcés, en éclaircies.

Kategorieën bij de afwerking Catégories à la finition

Kapping voor processor Abattage devant ébrancheuse

	BEF/m3	Eur/m3	BEF/m3	Eur/m3
30/en minder/et moins	700	17,35	80	1,98
31/40	450	11,16	80	1,98
41/50	300	7,44	60	1,49
51/60	230	5,70	60	1,49
61/70	220	5,45	60	1,49
71/119	200	4,96	50	1,24
120 en meer/et plus	160	3,97	40	0,99

4

Voor woud-gepeld : verhoging met 20 pct.

Pour pelage forestièrement : augmentation de 20 p.c.

b) Gewone den

b) Pin sylvestre

Kategorieën Catégories	BEF/m3	Eur/m3
40/69	180	4,46
70/89	150	3,72
90 en meer/et plus	100	2,48

- B. Normale doorkorting op gelijk welke plaats
- B. Découpe normale en quelque endroit que ce soit
- 1. Zaaghoutstammen : meting en afkorting van de toppen inbegrepen
- 1. Tronces de sciage : cubage et recoupe de la pointe compris

Kategorieën Catégories		t bos orêt	op werf sur chantier	
	BEF/m3	Eur/m3	BEF/m3	Eur/m3
60/89	30	0,74	20	0,50
90 en meer/et plus	20	0,50	15	0,37

2. Langhout:

2. Baliveaux:

Naaldhout 40/80 (maximum 3 afmetingen): 180 BEF/m3 - 4,46 Eur/m3.

Résineux 40/80 (maximum 3 dimensions) : 180 BEF/m3 - 4,46 Eur/m3.

Op werf: épicéa, douglas, lork met doorkorting van perkoenpalen: 300 BEF/m3 - 7,44 Eur/m3.

Sur chantier : épicéa, douglas, mélèze avec découpe tuteurs : 300 BEF/m3 – 7,44 Eur/m3.

3. Uurloon

3. Salaire horaire

Uitzonderlijk geval en op aanvraag.

Cas exceptionnel et à la demande.

Per uur effectieve arbeid:

Par heure de travail effectif:

- ongeschoolden: 312 BEF/uur - 7,73 Eur/uur;

- geoefenden: 340 BEF/uur - 8,43 Eur/uur.

HOOFDSTUK III. Regionale tewerkstellingsmaatregelen.

Art. 3. In uitvoering van deze collectieve arbeidsovereenkomst verklaren de ondertekenende partijen dat de werknemers ressorterend onder het PSC 125.01 gebruik kunnen maken van de aanmoedigingspremies voor zorgkrediet, opleidingskrediet, landingsbanen, ondernemingen in moeilijkheden of in herstructurering, loopbaanvermindering 1/5, toegekend door de Gewesten of de Gemeenschappen.

> HOOFDSTUK IV. Geldigheidsduur en slotbepalingen.

in werking op 1 juli 2001 en houdt op van kracht te travail entre en vigueur le 1er juillet 2001 et cesse zijn op 31 december 2002.

- ouvrier non qualifié : 312 BEF/heure -7,73 Eur/heure;

- ouvrier spécialisé : 340 BEF/heure -8,43 Eur/heure.

CHAPITRE III. Mesures régionales de l'emploi.

Art. 3. En exécution de cette convention collective de travail, les parties signataires déclarent que les travailleurs ressortissant à la SCP 125.01 peuvent bénificier des primes d'encouragement pour le crédit soin, le crédit formation, les fins de carrière, les entreprises en difficulté ou en restructuration, la diminution de carrière 1/5, accordées par les Régions ou le Communautés.

> CHAPITRE IV. Durée de validité, et dispositions finales.

Art. 4. Deze collectieve arbeidsovereenkomst treedt Art. 4. La présente convention collective de de produire ses effets le 31 décembre 2002.